

Bulgarians who invaded southern Serbia, suffered a defeat The Vatican entertains no hope of peace Rumania will remain neutral

CABLES.

ASQUITH SPEAKS CLEAR ON THE VITAL TOPICS OF THE DAY.

LONDON, 3rd.—As was expected, Asquith's speech Carson gave explanation of the reason for his position, criticizing to a certain extent the Government's policy. Notwithstanding his friends contradict on his all the imputation that he thinks of being as leader or even as a member of the opposition, according to the Times Sir Edward has very definite ideas with regard to the government machine and the Balkan situation. It is now left to be seen how far Asquith will permit the discussions and criticism to continue, but if the question of the Dardanelles is touched upon, very important declarations are expected of Churchill, as there is still a persistent rumour regarding the resignation of the Chancellor of the Duchy of Lancaster. With reference to the appointment of a General Staff after the German style, the Times asserts that new appointments were made in October, as well as some changes, but up to the present these modifications have had no satisfactory result, due to the fact that the General Staff as an independent body, to whom the Cabinet is allowed to offer professional advice, has not worked in practice, and yet still continues in office. We now have a real machine in the shape of the Staff, but have not yet learnt to operate it wisely and freely. The newspaper referred to does not state clearly in what manner the Government is hampered but infers from its observations that the Government's policy is a marked tendency to throw a damper on Lord Derby's scheme, which according to some writers would prove its success immediately by securing a military reserve, which should form a reserve, and after having received the necessary training, return to their daily occupation, ready at any moment that they might be called upon. Lord Derby's scheme suggests that these recruits should be divided into 46 different classes, and that several months should elapse before they were all called out, unmarried men being the first call. The total number of men to be trained is 200,000 to 300,000, more than half of the voluntary system, and a million as required, the difference to be called out, and the married men, who on enlisting expected to be called much later, would have to serve almost immediately, with the result that conscription would have to be resorted to, which would not come about until those who were entitled to a certain amount of consideration were rooted out of their homes and their employment. Asquith remarking on the eastern theatre paid warm tribute to the fighting qualities of the Russians, and expressed confidence in the ability of the Germans out of their country shortly. As far as Mesopotamia was concerned, Great Britain's object was to preserve the neutrality of the Arabs, defend the interest of the Christians in the Persian Gulf and continue exercising authority in the east, where the victorious troops were only now a short distance from Bagdad, and everywhere the operations have been conducted with the greatest brilliancy and with the best chance of final victory. Speaking of the operations in the Dardanelles, he said: "From the moment Turkey declared war on us it was impossible to concentrate our attention solely on the western front; the Turks threatened our Russian allies, and the Egyptian entrance of Turkey had considerable effect on the Balkan Governments, and we found ourselves facing a situation which was not purely a strategic one; in a big war like this the political situation cannot be reduced to purely military and naval considerations, at times it is not only convenient but necessary to undertake certain risks, naval and military, against which we may have been warned. In January we had not sufficient forces for any other purpose than to fight the Turk, whom we defeated, in his attack on Egypt. The question of an attack on the Dardanelles was then taken into consideration, and after due consideration, and in spite of Admiral Fisher's doubts, the Government felt justified in stating that the attack had been carefully considered by the French and received by the Grand Duke Nicholas with the greatest enthusiasm. The matter was again brought before the War Council, and before the first shot was fired the decision was communicated to the Cabinet, who decided that the attack should at first be made by the British."

I assume that I am in this matter and any tendency to attribute

the responsibility to one or other Minister. Asquith confessed that there was a difference of opinion in the Cabinet with regard to conscription; "my way of thinking in this matter," he said; "is that the convenience of compulsory service cannot remain unconsidered, but this should not be resorted to without general consent."

He declared that the Government was satisfied with the actual system of recruiting, but stated emphatically: "We are to stop at nothing in our determination to win." "As far as the financial situation is concerned," he said: "it is necessary that the Government and the people observe the strictest economy; our position cannot be compared disadvantageously with the heavy burdens existing if we do not all decide to economize extensively. The greater sacrifices, and even those of our country is a rich one and full of resources, we cannot stand up to the \$1500 per unit per annum." He also said that we were determined to fulfill our promise to Serbia, and that the principal object was the assurance of Belgium and Serbia's independence and

KING AND COUNTRY NEED YOU! LORD DERBY CHOSEN TO TELL THE BRITISH



EARL OF DERBY

The Earl of Derby accepting, at the request of Lord Kitchener, British secretary of state for war, the direction of recruiting for the British army. "I feel somewhat in the position of a man who has been put in to mind up of concern, but I hope to be able to do it satisfactorily as to enable creditors to receive 20 shillings in the pound." Lord Derby, who is the head of the famous family of Stanley and has already served his country in a number of varied offices. The earl was created in 1855. The seventh earl was sent to the scaffold in consequence of his loyalty to Charles I. The fourteenth earl was suggested as the king of Greece ninety years ago, but declined the honor. The present earl is a lieutenant colonel in the Grenadier guards, served as chief censor in the Boer war and was later private secretary to Lord Roberts at South Africa. He has also held government offices and had a seat in parliament before he succeeded to the earldom, serving from 1892 to 1906. Last January the king conferred the Order of the Garter on him for his organizing work among the Liverpool dockers.

REMEMBER

It will be well for the American people to fix firmly in their minds some of the lessons which the war in Europe is teaching those who can learn. What are they?? That no nation can be so strong, prosperous, and well-prepared as to prevent a colossal alliance against it which may test its power and preparedness to the utmost. That treaties may be treated by either side as "Scraps of paper." That modern war means killing of helpless women and children by both sides. That it means the decimating of some elements of a nation's own population. That it means the depopulation of whole areas under "Military necessity." That it means destruction of the noblest monuments of human art and architecture. That it means overwhelming national debts. That it means the decimating of religion, the perversion of science, the distortion and suppression of truth. That it means death on a scale such as staggers human belief. That it means reversion to savagery, the loss of centuries of progress in civilization, the renaissance of nearly everything that is vicious, hateful, and debasing in human nature. That it sheds a new light on what Hell is.

concluded by saying that we would resist to the end. Under Secretary Tennant announced that between April 25th and October 20th, 3,300 officer and 75,000 men had been removed from Gallipoli, due to illness.

THE BULGARIANS SUFFERED A DEFEAT.

NEW YORK, 3.—A special telegram from Saloniki to the Herald says that the Bulgarians who invaded southern Serbia suffered a defeat in the narrow passage of Iural northeast of Kriopla, where the Serbians are strongly entrenched; that towards the north the Bulgarians took the famous

JUSTICE LAMAR, ILL, MAY HAVE TO RETIRE FROM SUPREME BENCH.

JUSTICE LAMAR, ILL, MAY HAVE TO RETIRE FROM SUPREME BENCH.

SALONIKI, 3.—It is definitely known that the Turkish troops defending Dedeagatch have been attacked by the Franco-British fleet.

VON BULLOW'S TITANIC ENTERPRISE.

ZURICH, 3.—The Germans have started a campaign to separate Italy from France, Great Britain and Russia, and arrive at a peace treaty whereby Italy would cease fighting and Austria would cede the greater portion of the territory to Italy. The New Zurich Nachrichten says that von Bullow has interviewed some influential Italians, among them Giolitti.

THE BULGARIANS REPULSED BY THE FRENCH.

PARIS, 3.—Official. In the east two Bulgarian battalions aided by two batteries, which attacked our positions near Kriopla on the 20th October, were easily repulsed, and continuing the operations in the Strumitsa sector our troops are making progress on the southern slopes of the chain of frontier mountains.

THE DARDANELLES EXPEDITIONARY FORCE HAS DISTINGUISHED ITSELF FOR ITS CALMNESS IN THE FACE OF MINES EXPLODING BETWEEN THE 20th OCTOBER 11th NOVEMBER, WHEN WE GAINED THE ADVANTAGE AT SEVERAL POINTS. THE ENEMY SEEMS TO HAVE CEASED REVENING ATTACKS AGAINST OUR LINE WHICH UP TO THE PRESENT HAS CAUSED HIM VERY HEAVY LOSSES. THERE IS GREAT CALMNESS ON THE BULGARIAN COAST IN THE MARMORA SEA, WHERE THE ALLIED FLEET HAS ESTABLISHED A BLOCKADE SINCE THE 13th OCTOBER, AND BOMBARDED THE MILITARY ESTABLISHMENTS AT DEDEAGATCH ON THE 20th, 21st AND 29th OF THE SAME MONTH. THE BRITISH MONITORS BOMBARDED THE BULGARIAN PENINSULA, AND IN SPITE OF NETS AND FLOATING MINES THE ALLIED SUBMARINES SUCCEEDED IN ENTERING THE STRAITS, OPERATING TOGETHER IN THE SEA OF MARMORA WHERE THE TURKISH VESSELS WERE BUSILY KEEPING THE TURKISH TROOPS ON THE PENINSULA SUPPLIED BY SEA.

A FORT SURROUNDED.

UNDINE, 3.—Fort Hansel, which commanded the road between Pontefel and Tarvis has been surrounded, according to official news. All the surrounding heights have been occupied by heavy Italian artillery, thereby making the fort useless.

ROMANIA WILL REMAIN NEUTRAL.

LONDON, 3.—The International News Agency has received news from and authorized source that Roumania will remain neutral; that all the efforts of the allies have failed to obtain Roumanian cooperation. It was stated that the Roumanian Government was inclined to help the allies; that it would take no steps except the Austro-Germans defeated the Serbians; that in Bucharest it is believed the Franco-British expedition which landed at Saloniki arrived too late to avoid the extermination of the Serbian army, which would permit the central powers to attack Roumania on two fronts.

THE SUBMARINE "TOUR-QUOISE" LOST.

PARIS, 3.—Official. The Minister of Marine states that according to news from German source, the French submarine Tourquoise was sunk in the Sea of Marmora and that two officers and 24 of the crew were made prisoners, and were sent to the Vice Admiral commanding the French squadron in Turkish waters. The French submarine Tourquoise has had no news of the Tourquoise for some time she has been considered lost.

STAR? NO, A WHOLE CONSTELLATION IS WHAT BASEBALL WRITERS CALL TRIS SPEAKER

Nov. 3rd. 1915. Limon has seen the best of his days, and from the deserted streets that we see every day, it would seem that Limon will never pick up again to what Limon was even before the War. While the owners of House property are in despair, yet they are very hard to find. A few years back Limon could not find sufficient accommodation to house its people, and to day is the reverse, Limon cannot find people to fill the houses. Although it has been rumored that Limon is to benefit by the United Fruit Co's Audit Office, it would appear that when this office gets to Limon, the retrenchment will again take place, and Limon will be about as bad off as ever. Looking around the stores here, it would be very difficult to find what one wanted, as three storekeepers have been up against it. "The high rate of Exchange will fit the situation." Even if the stores were stocked, it would be hard to find the customer to-day. By the opening of the schools that is, the English speaking Schools, who the British Consul Mr. W. McAdam interested himself in, and was a complete success, we see very little of the children who were a nuisance in the streets in more ways than one, and the schools have gathered them up, and taken them in hand, to fit them out for their position in life, and the good that these Schools are doing are beginning to be felt. Practically speaking, the Authorities that closed them a couple of years ago, did the worst thing possible, but the result of the present school will be beneficial in the end. Great praise is due to the above gentleman for his efforts in their behalf, and as one Jamaican Lady sums up the situation, "He has my everlasting gratitude."

Tourists are complaining badly of the way the streets are kept in Limon and that when they take a tour around the City in the Automobiles that ply for hire, they say, that it is worse than a switchback, and never were the roads in such bad condition as they are to-day a few repairs are taking place, but what the roads want is a thorough overhauling and by experienced men.

CORRESPONDENT.



TRIS SPEAKER and TWO of HIS PLAYS in WORLD SERIES GAMES—UPPER-BATTING HOME RUN; LOWER, SAFE at SECOND.

tried economy; our position cannot be compared disadvantageously with the heavy burdens existing if we do not all decide to economize extensively. The greater sacrifices, and even those of our country is a rich one and full of resources, we cannot stand up to the \$1500 per unit per annum." He also said that we were determined to fulfill our promise to Serbia, and that the principal object was the assurance of Belgium and Serbia's independence and

French's army about 1,000,000 men

LONDON, Nov. 3rd.—Governor of Brussels removed by Kaiser. Man responsible for death of Nurse Cavell removed from office. Asquith talks in Parliament; accepts full share of responsibility for first attack on the Dardanelles. Financial situation serious, and all must make sacrifices. General

DOUGLAS, Ariz. Nov. 3rd.—Carranza's troops defeat those of Villa in battle near Aguat Prietas; 500 of Villa's men killed and four Americans wounded.

BUDAPEST, Nov. 3rd.—Allies to say when war ends. Count Tizian of Hungary says question not for Central Powers to answer. State Serbia must not be left to menace peace of his country. Believes that present campaign will hit Britain in a vulnerable spot.

Some of the news received yesterday by wireless are not published, as they were already received by cable and published in our yesterday's edition.—(Editor's Note.)

Limon Notes

Nov. 3rd. 1915. Limon boasts of two Theatres today, and when the usual show of Pictures take place, many vacant seats can be seen, but the solution to this little difficulty would be, lower the price and the theatre would be filled, one difference would make up for the other. Then again, what about the "War Pictures", they are being shown greatly in other countries, and Limon is backward in this feature. It is up to the Cinema Proprietor to get busy and import the goods the Public require today. If the Public cannot be made to part with a little of their earnings just now, the War Pictures would help them to do so.

The Cinema shows are like everything else, just as soon as the Public has had enough of one class of Goods they want the other.

Tourists are complaining badly of the way the streets are kept in Limon and that when they take a tour around the City in the Automobiles that ply for hire, they say, that it is worse than a switchback, and never were the roads in such bad condition as they are to-day a few repairs are taking place, but what the roads want is a thorough overhauling and by experienced men.

CORRESPONDENT.

England has decided to release \$167,000,000 of imports to this country that have been held up for months, provided that they will not find their way to Germany or Austria. American importers who have contracted and, in many instances, paid cash for them, must give pledge in triplicate that they will not be so used. "The concession is of a character calculated to evoke a 'thank'ee dawyer' in response. The goods released are needed in American manufacture. They have been needed for months. There is not the slightest probability, with England in complete control of every avenue by sea to Germany and Austria, that either can in any way profit by the release. What England has done is to interfere for months with American commerce and business, not for the sake of any possible military advantage, but as part of England's fixed policy that the United States shall receive no trade advantage from the war further than is necessary to prevent a breach and so deprive England of her best market for munitions and food supplies. While imports have been held up, lest they reach England's enemies, American exports to neutral countries have been seized and held on the same pretext. In that time English exports to those same countries have increased amazingly. Doubtless no small part of that trade has been composed of American-made goods taken over as contraband.

It says England to make such concessions now as are absolutely necessary to maintain the peace. Suppose the time comes when it is a question between the two countries alone and of the relative strength of the army and navy of each, on which, in the last analysis, the right of commerce depends?

"Best of an all was what they called Tris Speaker, center fielder of the Red Sox, before the world's series began, but of course in the culminating contest of the year a man has to show his ability. Tris Speaker had plenty of these to fall back upon for an all-time portrait of Speaker and two of his plays in former world's series games—in one he is knocking out a home run, in the other he's getting a safe eighth ball the only T. Cobb. In

pass of Katchanak; that before Teotow the Bulgarian advance has been checked by the Serbians who have assumed the offensive in the direction of Vranay; that in Macedonia the Franco-British cleared that district as far as the frontier.

HINDEBURG FORCED TO WITHDRAW HIS TROOPS.

BERLIN, 3.—Official. Hindenburg has been forced to withdraw his troops which were operating between the Dvintk and Iren lakes in the Riggs-Dvink war zone.

THE VATICAN ENTERTAINS NO HOPE OF PEACE.

ROME, 3.—The Vatican entertains no hope of peace overtures being made and has communicated this opinion to the Cardinals. The Embassies emphatically deny that any movement in favor of peace has received support from France, Great Britain and Russia.

THE FRANCO-BRITISH ATTACK DEDEAGATCH.

SALONIKI, 3.—It is definitely known that the Turkish troops defending Dedeagatch have been attacked by the Franco-British fleet.

VON BULLOW'S TITANIC ENTERPRISE.

ZURICH, 3.—The Germans have started a campaign to separate Italy from France, Great Britain and Russia, and arrive at a peace treaty whereby Italy would cease fighting and Austria would cede the greater portion of the territory to Italy. The New Zurich Nachrichten says that von Bullow has interviewed some influential Italians, among them Giolitti.

THE BULGARIANS REPULSED BY THE FRENCH.

PARIS, 3.—Official. In the east two Bulgarian battalions aided by two batteries, which attacked our positions near Kriopla on the 20th October, were easily repulsed, and continuing the operations in the Strumitsa sector our troops are making progress on the southern slopes of the chain of frontier mountains.

THE DARDANELLES EXPEDITIONARY FORCE HAS DISTINGUISHED ITSELF FOR ITS CALMNESS IN THE FACE OF MINES EXPLODING BETWEEN THE 20th OCTOBER 11th NOVEMBER, WHEN WE GAINED THE ADVANTAGE AT SEVERAL POINTS. THE ENEMY SEEMS TO HAVE CEASED REVENING ATTACKS AGAINST OUR LINE WHICH UP TO THE PRESENT HAS CAUSED HIM VERY HEAVY LOSSES. THERE IS GREAT CALMNESS ON THE BULGARIAN COAST IN THE MARMORA SEA, WHERE THE ALLIED FLEET HAS ESTABLISHED A BLOCKADE SINCE THE 13th OCTOBER, AND BOMBARDED THE MILITARY ESTABLISHMENTS AT DEDEAGATCH ON THE 20th, 21st AND 29th OF THE SAME MONTH. THE BRITISH MONITORS BOMBARDED THE BULGARIAN PENINSULA, AND IN SPITE OF NETS AND FLOATING MINES THE ALLIED SUBMARINES SUCCEEDED IN ENTERING THE STRAITS, OPERATING TOGETHER IN THE SEA OF MARMORA WHERE THE TURKISH VESSELS WERE BUSILY KEEPING THE TURKISH TROOPS ON THE PENINSULA SUPPLIED BY SEA.

A FORT SURROUNDED.

UNDINE, 3.—Fort Hansel, which commanded the road between Pontefel and Tarvis has been surrounded, according to official news. All the surrounding heights have been occupied by heavy Italian artillery, thereby making the fort useless.

ROMANIA WILL REMAIN NEUTRAL.

LONDON, 3.—The International News Agency has received news from and authorized source that Roumania will remain neutral; that all the efforts of the allies have failed to obtain Roumanian cooperation. It was stated that the Roumanian Government was inclined to help the allies; that it would take no steps except the Austro-Germans defeated the Serbians; that in Bucharest it is believed the Franco-British expedition which landed at Saloniki arrived too late to avoid the extermination of the Serbian army, which would permit the central powers to attack Roumania on two fronts.

THE SUBMARINE "TOUR-QUOISE" LOST.

PARIS, 3.—Official. The Minister of Marine states that according to news from German source, the French submarine Tourquoise was sunk in the Sea of Marmora and that two officers and 24 of the crew were made prisoners, and were sent to the Vice Admiral commanding the French squadron in Turkish waters. The French submarine Tourquoise has had no news of the Tourquoise for some time she has been considered lost.

concluded by saying that we would resist to the end. Under Secretary Tennant announced that between April 25th and October 20th, 3,300 officer and 75,000 men had been removed from Gallipoli, due to illness.

THE BULGARIANS SUFFERED A DEFEAT.

NEW YORK, 3.—A special telegram from Saloniki to the Herald says that the Bulgarians who invaded southern Serbia suffered a defeat in the narrow passage of Iural northeast of Kriopla, where the Serbians are strongly entrenched; that towards the north the Bulgarians took the famous

JUSTICE LAMAR, ILL, MAY HAVE TO RETIRE FROM SUPREME BENCH.

JUSTICE LAMAR, ILL, MAY HAVE TO RETIRE FROM SUPREME BENCH.

SALONIKI, 3.—It is definitely known that the Turkish troops defending Dedeagatch have been attacked by the Franco-British fleet.

VON BULLOW'S TITANIC ENTERPRISE.

ZURICH, 3.—The Germans have started a campaign to separate Italy from France, Great Britain and Russia, and arrive at a peace treaty whereby Italy would cease fighting and Austria would cede the greater portion of the territory to Italy. The New Zurich Nachrichten says that von Bullow has interviewed some influential Italians, among them Giolitti.

THE BULGARIANS REPULSED BY THE FRENCH.

PARIS, 3.—Official. In the east two Bulgarian battalions aided by two batteries, which attacked our positions near Kriopla on the 20th October, were easily repulsed, and continuing the operations in the Strumitsa sector our troops are making progress on the southern slopes of the chain of frontier mountains.

THE DARDANELLES EXPEDITIONARY FORCE HAS DISTINGUISHED ITSELF FOR ITS CALMNESS IN THE FACE OF MINES EXPLODING BETWEEN THE 20th OCTOBER 11th NOVEMBER, WHEN WE GAINED THE ADVANTAGE AT SEVERAL POINTS. THE ENEMY SEEMS TO HAVE CEASED REVENING ATTACKS AGAINST OUR LINE WHICH UP TO THE PRESENT HAS CAUSED HIM VERY HEAVY LOSSES. THERE IS GREAT CALMNESS ON THE BULGARIAN COAST IN THE MARMORA SEA, WHERE THE ALLIED FLEET HAS ESTABLISHED A BLOCKADE SINCE THE 13th OCTOBER, AND BOMBARDED THE MILITARY ESTABLISHMENTS AT DEDEAGATCH ON THE 20th, 21st AND 29th OF THE SAME MONTH. THE BRITISH MONITORS BOMBARDED THE BULGARIAN PENINSULA, AND IN SPITE OF NETS AND FLOATING MINES THE ALLIED SUBMARINES SUCCEEDED IN ENTERING THE STRAITS, OPERATING TOGETHER IN THE SEA OF MARMORA WHERE THE TURKISH VESSELS WERE BUSILY KEEPING THE TURKISH TROOPS ON THE PENINSULA SUPPLIED BY SEA.

A FORT SURROUNDED.

UNDINE, 3.—Fort Hansel, which commanded the road between Pontefel and Tarvis has been surrounded, according to official news. All the surrounding heights have been occupied by heavy Italian artillery, thereby making the fort useless.

ROMANIA WILL REMAIN NEUTRAL.

LONDON, 3.—The International News Agency has received news from and authorized source that Roumania will remain neutral; that all the efforts of the allies have failed to obtain Roumanian cooperation. It was stated that the Roumanian Government was inclined to help the allies; that it would take no steps except the Austro-Germans defeated the Serbians; that in Bucharest it is believed the Franco-British expedition which landed at Saloniki arrived too late to avoid the extermination of the Serbian army, which would permit the central powers to attack Roumania on two fronts.

THE SUBMARINE "TOUR-QUOISE" LOST.

PARIS, 3.—Official. The Minister of Marine states that according to news from German source, the French submarine Tourquoise was sunk in the Sea of Marmora and that two officers and 24 of the crew were made prisoners, and were sent to the Vice Admiral commanding the French squadron in Turkish waters. The French submarine Tourquoise has had no news of the Tourquoise for some time she has been considered lost.

Thank'ee Dawyer

England has decided to release \$167,000,000 of imports to this country that have been held up for months, provided that they will not find their way to Germany or Austria. American importers who have contracted and, in many instances, paid cash for them, must give pledge in triplicate that they will not be so used. "The concession is of a character calculated to evoke a 'thank'ee dawyer' in response. The goods released are needed in American manufacture. They have been needed for months. There is not the slightest probability, with England in complete control of every avenue by sea to Germany and Austria, that either can in any way profit by the release. What England has done is to interfere for months with American commerce and business, not for the sake of any possible military advantage, but as part of England's fixed policy that the United States shall receive no trade advantage from the war further than is necessary to prevent a breach and so deprive England of her best market for munitions and food supplies. While imports have been held up, lest they reach England's enemies, American exports to neutral countries have been seized and held on the same pretext. In that time English exports to those same countries have increased amazingly. Doubtless no small part of that trade has been composed of American-made goods taken over as contraband.

It says England to make such concessions now as are absolutely necessary to maintain the peace. Suppose the time comes when it is a question between the two countries alone and of the relative strength of the army and navy of each, on which, in the last analysis, the right of commerce depends?

El Gobierno se pagará el arreglo al Banco Comercial a los acreedores a los arreos Los acreedores recibirán además un 10 por ciento de los ex-Directores detalles de la reunión verificada anoche

Anoche se efectuó la anunciada sesión de los acreedores de la quiebra del Banco Comercial, sin duda alguna la más interesante de cuantas se hayan verificado desde que ocurrió la quiebra, pues se trataba nada menos que de entrar en un arreglo con los ex-Directores para que éstos, mediante el pago de un 10 por ciento al contado, quedaran desahogados de su responsabilidad y con otro con el Gobierno que por medio del Presidente de la República ofrecía tomar a su cargo la liquidación, esto es, del traspaso de la universalidad de los negocios del concurso.

GRAN ESPERANCIÓN — NUMEROSA CONCURRENCIA

Se presentaron más de cien personas, por el o con representaciones, entre ellas muchos notables abogados del Foro. El local fue pequeño para ser la concurrencia. Después de las siete y media el Juez Primer Civil don Víctor Vargas, a quien acompañaba el Curador de la quiebra, declaró abierta la sesión.

LA DEUDA REPUBLICANA

Inmediatamente pidió la palabra el Licenciado don Juan Rafael Argüello de Vars, quien manifestó que, como cuestión de orden, quería que se discutiera en primer término una moción a fin de que se instara empeño al Curador a que procediera sin demora al cobro de los pagares de la famosa deuda republicana. Esta es la oportunidad de que eso se haga, agregó, porque pasado el 6 de diciembre próximo, la dificultad que ahora existe aumentará, considera Argüello. Es preciso que ésta quede sujeta a cubierta, porque forma buena parte de los haberes restantes del concurso de los acreedores. El Juez declaró que esta moción sería sometida después que se conociera el informe que remitía el Curador y que iba a ser leído enseguida, por el abogado señor Pacheco, a quien concedió la palabra para que procediera a la lectura.

LA QUIEBRA PERSONAL DE SCOTT ES UN GRAN DESASTRE

El Curador da cuenta del estado actual de la liquidación, dice lo que ha entrado y lo que ha salido y agrega que las perspectivas son en ciertos casos muy buenas pues resulta que, por ejemplo, la quiebra personal del señor Scott en la cual el concurso tiene un crédito de \$ 470,000, constituye un verdadero tesoro de dentro, de lo que se desprende que apenas si se cobrará difícilmente de lo que sobrará algo, menos del 10 por ciento, o sean cuarenta mil colones redondos.

LOS DOS ARREGLOS

Sometió el arreglo propuesto por los ex-Directores y el reconocimiento al Gobierno y se recomendó con reserva, pues cree que se debería obtener alguna ventaja sobre las bases del Gobierno. En busca de ese resultado estuvo atentando conferenciando con el Presidente de la República, quien se manifestó inclinado a aceptar algunas modificaciones y a la oferta en beneficio de los acreedores. En esos momentos el Curador, después de haber leído el informe del Curador, manifestó que el arreglo se hacía en beneficio de los acreedores, pero que el Gobierno se comprometía a pagar el 10 por ciento al contado y el resto en plazos.

El Juez resolvió poner a discusión la propuesta para tomar de los fondos de la quiebra 11,000 libras esterlinas que se repartirán al 20 por ciento de amortización que piden los acreedores para conceder un número de prórroga en el rescate de las acciones. El Juez agregó que esta moción excluye la propuesta de los Directores. El señor Álvarez Melgar observa que no la excluye sino que la modifica.

EL LIC. ZUÑIGA MONTUFRAN SE OPONE A LA INICIATIVA DE ALVAREZ MELGAR. El señor Zuñiga Montufrán se opone resucitando a la iniciativa del señor Álvarez Melgar, entre otros razones porque la continuación del arreglo con ellos podría prolongarse quien sabe hasta cuándo, con perjuicio de los intereses del concurso.

Hicimos de la palabra enseguida el Licenciado don Ramón Zelaya para oponerse a tal arreglo, manifestando que en realidad la demora en la liquidación, del litigio sería motivo de molestias, para el concurso, mayores serían los inconvenientes que tendrían los acreedores que para no aceptar la oferta de los Directores ni tampoco la que ha hecho el Gobierno.

LA ESPERANZA EN LAS ACCIONES DEL FERROCARRIL. — DISCURSO DEL LIC. ALVAREZ MELGAR

Después de la palabra del Lic. Álvarez Melgar y confesado con pena que según sus nuevas impresiones, las declaraciones hechas por el Curador anterior estaban en desacuerdo con las que ahora vena a mantener, gracias a la adquisición de nuevos y más completos informes, el Curador se declara en la forma en que ha sido presentada, aunque contemplando la posibilidad de su arreglo más satisfactorio, porque la responsabilidad de estos señores es muy grande, la demanda contra ellos ha sido estimada en \$ 3,500,000, y sin con recursos limitados se retrasará la tramitación de los arreglos, más que serían los mayormente perjudicados porque no podrían en ningún momento movilizar sus valores. La demanda es una cosa que tiene un peso al cuello. Pocos empresarios algo más de un 10 por ciento y tal vez pactar sobre la base de un 15 por ciento. Que hagan ellos de la especulación de las acciones si es que creen ventaja. La proposición del señor Álvarez Melgar debe rechazarse de plano, no se debe aceptar las razones expuestas por los señores convocados para conocer de ella, y los tribunales han establecido el precedente de que no se admita la convocatoria previa en estos casos.

LA CONVOCATORIA NO ES CONCRETA

Cobijó las argumentaciones anteriores al señor Álvarez Melgar. Dijo que la convocatoria no era concreta sino ambigua, para tratar de los arreglos propuestos y de dentro de esos términos cabía una moción. Las consideraciones a que hace referencia el señor Zuñiga Montufrán yo mismo las admito anteriormente, pero ya he contestado paladinamente mi error y confesar un error no es desdoro. Si los Directores están tan interesados en que las acciones no se pierdan debe presumirse que ellos han hecho un estudio muy detenido del asunto y que no van a desembolsar \$ 3,500,000 sin la perspectiva de un buen resultado.

NO ES DESDOR QUE EL GOBIERNO HAGA NEGOCIOS

Don Ramón Zelaya: No negará el señor Álvarez Melgar que los datos que aporta el informe de don Anastasio Herrero, como tampoco negará que esos datos están en contradicción con la circular que el propio señor Herrero pasó a sus representantes extranjeros, con los informes más pesimistas acerca de sus creencias de desahogado. Dentro de un año tendremos que desmenuzar lo que no tenemos. Hay otros con mayor habilidad que yo en las acciones de los ex-Directores en primer término, y el Gobierno en segundo, interesados todos en que termine esta vergüenza nacional. El Gobierno está tratando mucho en tomar a su cargo es-

ta liquidación que ya debiera estar en sus manos. As lo hiciera al Presidente, pero el ministro de acuerdo con mi tesis, pero ahora se nos hace una oferta que constituye simplemente un negocio para el Gobierno y que no debe hacerse, porque no es decoroso que lo haga, cuando su responsabilidad se está haciendo sensible cada vez más y ya se ha puesto en evidencia.

DEBE OBTENERSE DE LOS DIRECTORES UN 20 por ciento

Don Luis Castro Ureña: Ni en mi voto al proyecto de los ex-Directores y a la moción de Álvarez Melgar. No podemos estar jugando a la lotería, pues fueron precisamente estas aventuras las que llevaron al Banco Comercial a la ruina. Se sorprende que se hayan podido vender acciones del ferrocarril a 33 libras esterlinas, cuando haber sido muy pocas. A que no lleguen a 50?

El concurso debe tratar de obligar a los ex-Directores a un dividendo del 10 por ciento, precisamente uno de los graves pecados de aquellos Directores fue la aprobación que dieron a esta liquidación de acciones.

Señor Álvarez Melgar: Ya he dicho el momento de decir que yo mis representantes ni yo damos el voto a ninguno de los dos arreglos, de hecho que el señor Herrero tiene una circular a sus representantes pidiéndoles de manifiesto el desastre no acusa sino el empeño de no entregar el voto. En el momento de la convicción de que esto del Comercial es un perjuicio de sastrero.

POSIBILIDAD DE OTRA OFERTA PARA TOMAR LA LIQUIDACION

Señor Zuñiga Montufrán: El Juez debe declarar que la liquidación todo lo que legalmente no cabe dentro de ella, como la moción del señor Álvarez Melgar. De público se afirma que don Anastasio Herrero hará una nueva oferta para tomar a su cargo la liquidación.

Don Ramón Zelaya: Replica a Álvarez Melgar. El fracaso no se detiene en este caso sino que debe reconocer un este caso un interés del 7 por ciento. Para saber la resolución, dieron plazo hasta el viernes de la semana pasada, pero como no era posible que el arreglo pudiera efectuarse en ese lapso, se le pidió de plazo hasta el 15 de noviembre. Contestaron concediéndolo hasta el 6 de este mes, el sábado en cuya fecha debe ser pagado el 20 por ciento a los acreedores dispondrán de los bienes que tienen en posesión. Vale la pena recobrar esos valores? Los Directores creen que vale la pena de arriesgar, entiéndase bien. Las acciones compró el Comercial al 30 por ciento de la guerra que cotizaban al 40 por ciento. Si el concurso quisiera hacer la transacción que proponen los ex-Directores estos retirarían su propuesta por los anteriores. La propuesta no tendría objeto, ya que los Directores son los que han querido prestar a salvar valores que de otro modo se perderían. Se dice que los ex-Directores pueden ser condenados a pagar más del 10 por ciento. No quiero hacer especulaciones jurídicas ni juicios de valor, pero tengo mucha experiencia en el foro, y sé que negocios que a veces se presentan espléndidos iracasan, y viceversa, de manera que el examen debe examinarse desde el punto de vista comercial, pensando en las posibilidades de ganancia o pérdida en relación con el desembolso del 20 por ciento que se va a hacer para la amortización. Los ex-Directores han perdido también buena parte de sus valores, y la quiebra de los ex-Directores, como todos, víctimas de un-

ta el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

EL GOBIERNO DARÁ 15 por ciento AL CONTADO

El Curador: Da una explicación de lo que pidió el señor Zelaya. Agrega que el Presidente de la República está dispuesto a modificar su propuesta, pagando el 15 por ciento de capital de los acreedores al contado (señalación). En esas condiciones yo no solo acepto la oferta sino que la recomiendo calurosamente. Resulta favorablemente las propuestas de arreglo del Gobierno y de los Directores, pero yo no acepto la oferta sino que la recomiendo calurosamente.

DISCURSO DEL LIC. DON CLETO GONZALEZ VIQUEZ

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

UNA VOTACION DUDOSA

El Juez anuncia que va a proceder a la votación del arreglo con los Directores. Así se hizo y como no hay que tomar en cuenta para el escrutinio el capital representado por cada concurrente, no se declaró el resultado de la votación. El Promotor Fiscal votó condicionadamente, pues dijo que aceptaba el arreglo siempre que después fuera aceptado el del Gobierno.

MODIFICACION DE LA PROPOSTA DEL GOBIERNO. LA UTILIDAD DEL TELEFONO

El señor Castro Ureña aceptó el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

ta el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

EL GOBIERNO DARÁ 15 por ciento AL CONTADO

El Curador: Da una explicación de lo que pidió el señor Zelaya. Agrega que el Presidente de la República está dispuesto a modificar su propuesta, pagando el 15 por ciento de capital de los acreedores al contado (señalación). En esas condiciones yo no solo acepto la oferta sino que la recomiendo calurosamente.

DISCURSO DEL LIC. DON CLETO GONZALEZ VIQUEZ

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

UNA VOTACION DUDOSA

El Juez anuncia que va a proceder a la votación del arreglo con los Directores. Así se hizo y como no hay que tomar en cuenta para el escrutinio el capital representado por cada concurrente, no se declaró el resultado de la votación. El Promotor Fiscal votó condicionadamente, pues dijo que aceptaba el arreglo siempre que después fuera aceptado el del Gobierno.

MODIFICACION DE LA PROPOSTA DEL GOBIERNO. LA UTILIDAD DEL TELEFONO

El señor Castro Ureña aceptó el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

ta el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

EL GOBIERNO DARÁ 15 por ciento AL CONTADO

El Curador: Da una explicación de lo que pidió el señor Zelaya. Agrega que el Presidente de la República está dispuesto a modificar su propuesta, pagando el 15 por ciento de capital de los acreedores al contado (señalación). En esas condiciones yo no solo acepto la oferta sino que la recomiendo calurosamente.

DISCURSO DEL LIC. DON CLETO GONZALEZ VIQUEZ

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

UNA VOTACION DUDOSA

El Juez anuncia que va a proceder a la votación del arreglo con los Directores. Así se hizo y como no hay que tomar en cuenta para el escrutinio el capital representado por cada concurrente, no se declaró el resultado de la votación. El Promotor Fiscal votó condicionadamente, pues dijo que aceptaba el arreglo siempre que después fuera aceptado el del Gobierno.

MODIFICACION DE LA PROPOSTA DEL GOBIERNO. LA UTILIDAD DEL TELEFONO

El señor Castro Ureña aceptó el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

ta el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

EL GOBIERNO DARÁ 15 por ciento AL CONTADO

El Curador: Da una explicación de lo que pidió el señor Zelaya. Agrega que el Presidente de la República está dispuesto a modificar su propuesta, pagando el 15 por ciento de capital de los acreedores al contado (señalación). En esas condiciones yo no solo acepto la oferta sino que la recomiendo calurosamente.

DISCURSO DEL LIC. DON CLETO GONZALEZ VIQUEZ

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

Don Cleto Gonzalez Viquez: Ha oído con atención todas las opiniones y no tomaría parte en el debate si no fuera por el señor Argüello de Vars para aceptar el arreglo con la modificación de que los Directores pagarán un 10 por ciento al contado y un 10 por ciento en plazos sin intereses.

UNA VOTACION DUDOSA

El Juez anuncia que va a proceder a la votación del arreglo con los Directores. Así se hizo y como no hay que tomar en cuenta para el escrutinio el capital representado por cada concurrente, no se declaró el resultado de la votación. El Promotor Fiscal votó condicionadamente, pues dijo que aceptaba el arreglo siempre que después fuera aceptado el del Gobierno.

MODIFICACION DE LA PROPOSTA DEL GOBIERNO. LA UTILIDAD DEL TELEFONO

El señor Castro Ureña aceptó el arreglo si el pago al contado normal. La primera impresión fue la de su culpabilidad, pero ahora me parece que ha cambiado radicalmente la opinión y así debe ser, porque si al sumo se les puede tachar de descuidados, nunca se les podrá hacer aparecer por engañadores criminales.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

UNA PROPOSICION DE ECHANDI

Don Alberto Echandi: No ve por que se ha de renunciar a un beneficio que nada cuesta, cual es el de la distribución de los Directores al obtener las acciones del Ferrocarril. Nuestras probabilidades de éxito no son problemáticas. Suponemos que vamos a retirar la oferta de los Directores.

Precios económicos JUGUETES Inmenso surtido - Gran Exhibición - LIBRERIA ESPAÑOLA LINEAS San José, Costa Rica. Teatro Variedades VIERNES 5 DE NOVIEMBRE DE 1953. Última exhibición de la importante película en cuatro partes, 1,200 metros. EL CANAL DE PANAMA en la segunda tanda, después de la retina. SABADO 6 DE NOVIEMBRE Estreno del sensacional drama. LA MARCA DE LA COBRA

Los duranistas de las pajaritas de Durán

... de "El Imparcial". Hacemos sucesos que pertenecen a la historia antigua

De antier, trae de políticos fiesos cumplidores de sus promesas y q saben responder el honor de la palabra en pedazo, nunca podría faltar a la estimación de la O. O. con que todos los periódicos capital y provincia...
 "El Imparcial" que el Dr. Durán...
 HARA ANTES de la actual problema...
 Gjalá fuera así, y de ello el país enterito podría alegrarse.

Las locuras en el manejo de la administración municipal

Unilateralidad capitulina, cometido afán de com...
 Ya es hora que el Gobierno sea con ojos de lástima y de misericordia a esta pobre comunidad y de que proceda en el sentido de consistir a esas gentes para evitar tanto disparate.

La locura que se pide para Ministro de la Rica en El Salvador

Chamorro: es cos...
 Por todos estos motivos, así como también por el perfecto conocimiento que el actual Ministro de Relaciones Exteriores Chamorro no dudamos que la solicitud que los catricianes residentes en El Salvador han dirigido a nuestro Gobierno para que se designe al señor Chamorro como Ministro de Costa Rica, tenga una favorable acogida.

Los conceptos del músico declarado cesante por no ser gobiernista

... con malos ojos etc". Lo que...
 con malos ojos etc". Lo que...
 con malos ojos etc". Lo que...

Si yo hubiera sabido que el doctor Durán habría de mortificar tanto la suposición de que los votos de los diputados de su partido pudieran haberse contenido en favor de don Máximo Fernández, orea que habría borrado este nombre. No había para mí argumentación; y de ese modo quedaría ella por el visto bueno del doctor. Me duele mucho decir algo que lo ofenda; y al escribir las presentes líneas mi disgusto es grande por el pequeño que ellas puedan ocasionar. Se agrava el doctor porque yo atribuya a sus proceres y los de su partido a móviles en que no entre el más puro patriotismo. La política, por desgracia, es muy distinta, las más de las veces. El 7 de diciembre de 1913 los duranistas votaban sin saber si lo hacían para el doctor o para don Rafael. No les importaba mucho la diferencia. Sus prohombres habían cantado las excelencias de mandatarío del señor Yglesias. El doctor don Rafael, tanto menta, con tal de que no sea don Máximo. Al día siguiente las listas republicanas se repiegan hacia don Rafael. Si sólo el patriotismo presidiera los consejos del duranismo, éste, según la lógica, debería haber acogido también al señor Yglesias, pues quien la vispera te, a juicio de los duranistas, en las singulares prendas para un gobernante, no habría podido efectuar, y que debería verificarse pronto, ratificar los diputados, a mi presencia, su compromiso incondicional, a fin de que yo procediera a organizar la fuerza pública de conformidad. La reunión no se verificó por la inmediata ausencia de uno a lo menos, de los diputados civilistas, y porque luego se supo la ruptura de la coalición. Si el doctor orea que no le daría garantías ¿para qué fue a mi casa; para qué me dejó los documentos; para qué aprobó mi indicación de la conferencia y me ofreció ayudar a que realizara? Por otra parte,

de la mayoría de los elementos de la fuerza pública eran duranistas; y en esos mismos días retire de los cuarteles de San José los elementos fernandistas de que pudiera recluir el duranismo. Mi Ministro de Gobernación era duranista; mi Ministro de la Guerra lo era también. ¿Era ese modo de ayudar al duranismo en el aire y sin garantías? Obras son amores, y no buenas razones. Yo me separé ni un momento de la línea recta de neutralidad completa en toda la lucha electoral. Simpatías no tuve por ningún partido, porque para mí política de no intervención no debía dejar asomar en mi ánimo ni la menor proclividad. El Dr. habla de mis preferencias fernandistas; y la mayor parte de mis altos empleados y de mis sostenes eran duranistas. ¿Peregrina manera de tener simpatías y de ponerlas en juego! A su vez los fernandistas decían que yo no podía ver a don Máximo y que esa mi malquerencia lo había echado todo a perder. ¿Cómo poder ganar,—agregaban,—si todo el peso de la máquina gubernamental está cargado hacia el duranismo? De lo que decían y dicen los civilistas no hay para qué hablar. En un anuncio que tengo a la vista me escriben que yo había dicho que lo que era a don Rafael jamás le entregaría. No es exacto, ni cuando dije eso, ni a quién; pero no importa, la cosa tiene que ser cierta; y el rumor circular como si fuera libras esterlinas. Esas injusticias me lastiman, pero al propio tiempo me alegran. Cuando todos se quejan de mí es señal de que a todos traté por pareja; que no dispense favores; que supe cumplir el más acervo de los deberes de un gobernante: el decir que no, sobre todo a los amigos.

Una errata en el artículo del Doctor Durán

Uno de los párrafos del artículo de don Ricardo Jiménez, citado por el doctor Durán en su respuesta que ayer publicamos, salió designado.

El párrafo de que se trata dice en realidad como sigue: Con todo y que juzgo inconveniente en teoría y más que dudoso en derecho la interpretación que se ha hecho en el artículo de las personas que leyeron el artículo del señor Jiménez habrán hecho la corrección por sí mismas; pero de todos modos he querido hacer constar el error de caja.

El Gobernador ni pincha ni corta

La prensa hace cargos al Gobernador señor Prieto, de alteraciones en las listas de sufragantes que se sospecha fueron hechas en alguna oficina de las de su dependencia.

El Gobernador dice: de mano de los Jefe de Policía fue el Sr. Secretario, señor Morales, duranista, quien recibió las listas de sufragantes de San José, sin verlas siquiera, como no las tenía ni las vi yo tampoco; inmediatamente hizo entrega de esas listas a los Secretarios de las Juntas Electorales, de manera que si se notan incorrecciones en esas listas, aquí no fueron cometidas. Y nosotros creemos lo que dice el honorable señor Gobernador.

Entonces, quién o quienes cometieron ese feo chubasco electoral? Sería de la Biblioteca Nacional

de la mayoría de los elementos de la fuerza pública eran duranistas; y en esos mismos días retire de los cuarteles de San José los elementos fernandistas de que pudiera recluir el duranismo. Mi Ministro de Gobernación era duranista; mi Ministro de la Guerra lo era también. ¿Era ese modo de ayudar al duranismo en el aire y sin garantías? Obras son amores, y no buenas razones. Yo me separé ni un momento de la línea recta de neutralidad completa en toda la lucha electoral. Simpatías no tuve por ningún partido, porque para mí política de no intervención no debía dejar asomar en mi ánimo ni la menor proclividad. El Dr. habla de mis preferencias fernandistas; y la mayor parte de mis altos empleados y de mis sostenes eran duranistas. ¿Peregrina manera de tener simpatías y de ponerlas en juego! A su vez los fernandistas decían que yo no podía ver a don Máximo y que esa mi malquerencia lo había echado todo a perder. ¿Cómo poder ganar,—agregaban,—si todo el peso de la máquina gubernamental está cargado hacia el duranismo? De lo que decían y dicen los civilistas no hay para qué hablar. En un anuncio que tengo a la vista me escriben que yo había dicho que lo que era a don Rafael jamás le entregaría. No es exacto, ni cuando dije eso, ni a quién; pero no importa, la cosa tiene que ser cierta; y el rumor circular como si fuera libras esterlinas. Esas injusticias me lastiman, pero al propio tiempo me alegran. Cuando todos se quejan de mí es señal de que a todos traté por pareja; que no dispense favores; que supe cumplir el más acervo de los deberes de un gobernante: el decir que no, sobre todo a los amigos.

Incidente personal motivado por simples cuestionamientos políticos

El domingo próximo propagandistas ambulantes rompieron el fuego de propaganda con discursos al aire libre, en todos los puntos de la provincia. Las delicias oratorias de estos comisionados. He sabido que altos empleados del Ferrocarril al Pacífico amenazan a los poetas de esa empresa con dejarlos sin trabajo si no votan por la paqueta de candidatos oficiales.

Rectificar de una nota informativa de "La Prensa Libre"

Nuestro colega "La Prensa Libre", en su edición de ayer, publicó una nota política en la que a propósito de una visita del Lic. don Nicolás Oreanmano al señor Guardia dice que los rumores afirman que tal entrevista tuvo por objeto tratar del arreglo de la deuda republicana. El señor Oreanmano se ha

Mendicidad pública

La Agencia Principal de Policía Municipal solamente ha autorizado a ONCE ancianos, mujeres y hombres, para pedir limosnas, todos ellos impositivos para el trabajo.

NOTA DE DUELO

En el distrito de Sabanalí del Mojinó dejó de existir el 31 del mes pasado la estimable señora doña Bartola Cruz de Morales, virtuosa dama que siempre supo distinguirse por sus preciosas prendas personales al señor Ministro Guardia por su conducta de conducta al señor

Nuevo profesional Un nuevo ayudante

Don Enrique Fonseca, Jefe Político de uno de los cantones de San José, será problemáticamente destinado a prestar servicio en la Casa Presidencial como Ayudante del señor Presidente de la República; ocupará la posición que deja vacante el mayor Belisario Fernández, hijo del Lic. don Maximiliano Fernández

Este es uno de los ejemplos que podríamos presentar a...

Este es uno de los ejemplos que podríamos presentar a quienes se ocupan de la disciplina su tiempo en devanesos y aventuras locas, sin pensar en aprovecharlo labrándose una posición para el porvenir.

Con una constancia y dedicación que mucho le honran ha logrado coronar...

Con una constancia y dedicación que mucho le honran ha logrado coronar su carrera de médico en la Universidad de Costa Rica. Su larga práctica al lado de los profesores dentales más acreditados y su verdadero entusiasmo por la profesión le aseguran un porvenir brillante en el ejercicio de ésta.

Este inteligente amigo nuestro...

Este inteligente amigo nuestro, quien desamó muchos éxitos, ha abierto su clínica clínica en la calle de...

Cosas de la política El extravío de unos originales

El estimado caballero don Ricardo Durán, para decir al señor Lara y a todas las personas que tengan interés en saber, acerca de su futura orientación política, cuyas declaraciones se ven a manifestar que se retira del duranismo por haber cambiado de Jefe del Partido. En ese artículo he una mención al señor Martínez, redactor de LA INFORMACION, quien debe aclarar, entre otros motivos por la personal estimación que tenemos por el señor Lara, para quien se ve que es que le visto con pena que hay interés de parte de alguien, o de algunos, de explotar la política de una manera oscura y engañosa." El señor Lara no visto en este asunto, cosas que no existían en el momento de la redacción de un original que por su extensión tenía que estar esperando turno para ser publicado, le hace suponer que ha habido una mano o varias manos que han estado de estas oficinas el documento. Cada uno de esto ha sugerido; el extravío de una casualidad que ha proporcionado, por cierto, al señor Martínez, más de un dolor de cabeza pues por la consideración que tiene al señor de Lara le afectó mucho la pérdida del documento.

Están circulando en esta capital billetes del Banco Comercial con las firmas falsificadas

El público debe estar sobre aviso

Ayer corrió entre ciertos círculos de esta capital, la noticia de que se había presentado un nuevo caso de falsificación de los billetes de Banco y que estos serían de los del Banco Comercial que estaban tan maravillosamente imitados que no había casi manera de distinguirlos de los legítimos. Inmediatamente nos pusimos sobre la pista del asunto y llegamos a averiguar lo siguiente: Hace ya mucho tiempo, LA INFORMACION dio cuenta de que se habían desaparecido unos billetes sin firmar del Banco Comercial y se habló de misterios de esa desaparición y de cómo se había salido de la imprenta que yo mismo sentí circular las firmas y lanzarlos a la circulación. Parece que en estos últimos días han llegado al Banco Anál y al Banco de los billetes, a cada uno de estos billetes. Ayer el caso fue más típico; don Samuel Piza vendió una letra al Royal Bank y recibió el billete de la letra en billetes de Banco. Tal y como recibí esos billetes, yo mismo los presenté en la cuenta y que se los pueden considerar como de la casa Piza, en el Banco Inters-

Nuevo profesional Un nuevo ayudante

Don Enrique Fonseca, Jefe Político de uno de los cantones de San José, será problemáticamente destinado a prestar servicio en la Casa Presidencial como Ayudante del señor Presidente de la República; ocupará la posición que deja vacante el mayor Belisario Fernández, hijo del Lic. don Maximiliano Fernández

Este es uno de los ejemplos que podríamos presentar a...

Este es uno de los ejemplos que podríamos presentar a quienes se ocupan de la disciplina su tiempo en devanesos y aventuras locas, sin pensar en aprovecharlo labrándose una posición para el porvenir.

Con una constancia y dedicación que mucho le honran ha logrado coronar...

Con una constancia y dedicación que mucho le honran ha logrado coronar su carrera de médico en la Universidad de Costa Rica. Su larga práctica al lado de los profesores dentales más acreditados y su verdadero entusiasmo por la profesión le aseguran un porvenir brillante en el ejercicio de ésta.

Este inteligente amigo nuestro...

Este inteligente amigo nuestro, quien desamó muchos éxitos, ha abierto su clínica clínica en la calle de...

Nuevo profesional Un nuevo ayudante

Don Enrique Fonseca, Jefe Político de uno de los cantones de San José, será problemáticamente destinado a prestar servicio en la Casa Presidencial como Ayudante del señor Presidente de la República; ocupará la posición que deja vacante el mayor Belisario Fernández, hijo del Lic. don Maximiliano Fernández

Este es uno de los ejemplos que podríamos presentar a...

Este es uno de los ejemplos que podríamos presentar a quienes se ocupan de la disciplina su tiempo en devanesos y aventuras locas, sin pensar en aprovecharlo labrándose una posición para el porvenir.

Con una constancia y dedicación que mucho le honran ha logrado coronar...

Con una constancia y dedicación que mucho le honran ha logrado coronar su carrera de médico en la Universidad de Costa Rica. Su larga práctica al lado de los profesores dentales más acreditados y su verdadero entusiasmo por la profesión le aseguran un porvenir brillante en el ejercicio de ésta.

CALZADO AMERICANO para señoras

a los INVEROSIMILES precios de \$ 4.00, 4.25, 5.50 y 6.50 el par se venderá de hoy al jueves 4 de Noviembre

"LA VIOLETA"

"LA ARGENTINA"

vende a los precios mas bajos de plaza

Schlitz e Imperial, Loza de Harina Gold Medal, Manteca Es Perlina, Azúcar de La Joya y Flor

== VINOS Y LICORES ==

7523-2

LA VOZ DE LA CALLE

NABRA DIVISION DEL PARTIDO REPUBLICANO

Sabemos de fuente fidedigna que antes se suscitó una cuestión entre un amigo incondicional del jefe del Partido Republicano don Máximo Fernández y un Ministro que usaba el nombre de un caballero a quien hacemos referencia antes en un artículo vecino en comisión del Poder Judicial del Partido Republicano y quien según se nos dijo cumplió fielmente un encargo, por resulta que el señor Ministro en referencias a las frases que hicieron la susceptibilidad del amigo de D. Máximo a quien no se referimos y ayer se negó a desempeñar una nueva comisión que se le ha-

encomendado en momentos en que ya salía a cumplir. La persona a quien nos referimos y de quien por gozar de gran estimación en nuestra sociedad y en el Partido Republicano no podemos dar nombre porque se separaría llenando la política y que lanzará una hoja suelta dan de explicaciones de su manera de proceder y una carta abierta a don Máximo Fernández y a los republicanos en general.

Propio dar los nuevos detalles de este nuevo acontecimiento político que hará valerse en mucho la opinión de muchos amigos de don Máximo y descontentos con los hombres del Gobierno.—X. X.

UN TRAJE PARA LAS FIESTAS



BUTTONS AND PLATS

recibimos en nuestras oficinas la visita de Mr. SANDBERG quien viaja por Centro-América representando La Unión Panamericana

Envisamos el gusto de recibir en nuestras oficinas la visita del distinguido caballero Mr. Harry Sandberg, miembro del Boletín de la Unión Panamericana. El señor Sandberg es el Director General de la Unión Panamericana para visitar las repúblicas de Centro América y Panamá con el objeto de obtener los últimos datos relativos al comercio, la industria y otras instituciones del país, que permitan a la institución citada desempeñar con mayor eficiencia la labor que le ha sido encomendada. El señor Sandberg es bachiller en Ciencias y en Jurisprudencia, miembro del Foro de Washington, y ha representado, otras veces a la Unión Panamericana en conferencias y congresos internacionales. Tras credenciales del Se-

cretario de Estado de los Estados Unidos en su carácter de residente del Consejo Directivo de la Unión Panamericana, el representante diplomático de Centro América en dicho organismo fue el Sr. Sandberg, que es un caballero culto y un verdadero apostol de las ideas pan-americanas. Ha viajado ya por las otras repúblicas centroamericanas y lleva hechos magníficos estudios que tendremos ocasión de apreciar posteriormente en el Boletín.

En Costa Rica pasará algunas semanas que deseamos sean muy gratas y provechosas y desearíamos que nos permitieran ponerle a sus órdenes nuestro periódico para cuanto pueda serle útil en el desempeño de sus tareas.

Como se estan pagando los sueldos de los Diputados

Los giros de los señores diputados correspondientes al pasado mes de octubre fueron extendidos por el Directorio del Congreso en la misma forma que los de setiembre, esto es, por las sumas íntegras fijadas en los respectivos presupuestos. Pero la Secretaría de Hacienda insiste en no pagarlos así y la grave dificultad se está subsanando por parte de esta última en la forma siguiente:

Los señores diputados o las personas por ellos recomendadas, presentan los giros que reciben en la Secretaría del Congreso a la Contabilidad Nacional, en donde los cambian por dos giros que suscribe el Secretario de Hacienda, uno por las dos terceras partes pagadero a la presentación y el otro por una tercera parte pagadero en fecha que se ignora pero que probablemente está muy remota.

En las calles se afirma que el producto que se obtiene con la venta en el mundo de los artículos de la habilidad y el dinero pueden producir. Haga un ensayo y a sí mismo llevará el convencimiento de su valor.

Cebollas canarias
Sacos vacíos
Balsa y sal

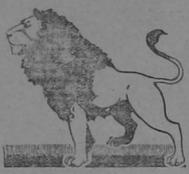
TOMAS FERNANDEZ Y HERMANO
APARTADO 614 TELÉFONO 198

El despertar de los trabajadores

Es el título del bimensuario que dará a la luz pública el aventajado obrero don Guillermo Casola.

Su labor será independiente y dedicada al encarrilamiento de las clases trabajadoras para su bienestar material y social. Su política será netamente obrera y habrá defender sus derechos.

Auguramos triunfos al señor Casola y que venga en buena hora en defensa de la causa obrera.



EL LEON

está reconocido como el Rey de las fieras. El Sunlight Jabón está reconocido como el Rey de los Jabones del lavadero. El poder del León se extiende tan solo en el mundo de los artículos de la habilidad y el dinero pueden producir. Haga un ensayo y a sí mismo llevará el convencimiento de su valor.

Sunlight Jabón

Cuestiones políticas electorales

Siguen los atropellos del gobierno en las cuestiones electorales.

En las listas de sufragantes de San José faltan centenares de nombres de honorables y conocidos ciudadanos; con esta particularidad, todos esos caballeros militan en las filas de los partidos de la oposición.

Listas que fueron levantadas semanas atrás por la policía y espulgadas por el jefe de Propaganda del Partido Oficial, o sea el señor Secretario de Gobernación.

Los comisionados del durísimo y civilísimo encargo de atender a las solicitudes de inclusión y exclusión de ciudadanos en las listas electorales, se han empeñado en hacer figurar en esas listas a las que en ellas faltan y al efecto mandaron aplicar a los jefes de policía para que, conforme a la ley, declararan el lugar de residencia de los mismos, pero las citadas autoridades no han atendido esos suplicatorios y las cosas han quedado como estaban.

que radican entre nosotros y que son testigos oculares de estos desenfrenos políticos gubernativos, ya se encargaran de transmitir sus impresiones al exterior de todos estos escandaños electorales sin precedentes en la República.

Ya quisiéramos nosotros ver esas informaciones secretas que de todos estos desmanes envíen diplomáticos y consules a sus respectivos gobiernos!

Por qué procede el gobierno en esta forma?

A que esa política de fuerza y de opresión?

No dicen los hombres que están en el poder y declara la prensa oficial que el pueblo todo, en masa, aprueba y apoya la política del gobierno?

Y si ese pueblo está con el gobierno y aprueba decididamente su política, ¿qué necesidad tienen los hombres del poder de hacer ocurrir a procedimientos de fuerza y de opresión para ganar las elecciones?

De lo que se deduce, que cuando el gobierno ocurre a esos métodos dictatoriales para obtener el triunfo en las elecciones, en el presente tomaso electoral, no les falta nada con lo que ya se les va la vida por delante.

Con libertad electoral amplia y franca se puede asegurar que el gobierno no sacaría la tercera parte de ellos.

Con todo y el FANTASTICO que apoya que el gobierno presta consuntiva a estos actos y que traspasa las designadas fronteras de las fronteras, los extranjeros ya fallido Partido Republicano

Esos jefes de Policía serán acusados criminalmente, por falta de cumplimiento a sus deberes; a los deberes que la ley electoral les impone.

Quien duda que todos estos actos y exclusiones perjudican grandemente el buen nombre y crédito de la República?

Pues además de la prensa que consuntiva a estos actos y que traspasa las designadas fronteras de las fronteras, los extranjeros ya fallido Partido Republicano

LECHE CONDENSADA NESTLE

Marca "NIDO"

¡Fresca, perfectamente fluida!

La única recomendada por los Médicos para la crianza de los niños

Por ahora está a la venta al detal, a CUARENTA Y CINCO centimos la lata, en los siguientes establecimientos:

BOTICA FRANCESA | **MARIANO JIMENEZ R.**
"A. Herrero y Co., "AL SIGLO NUEVO" | Nicolás Teoli & Co., "La Competencia"
Tomás Fernández & Hno., "LA INDIA" | **BOTICA ORIENTAL**

y pronto al POR MAYOR en todos los Almacenes de Abarrotes

La Leche que expendan los citados Establecimientos, tiene la más completa garantía de la

Compañía de los Productos NESTLE

San José de Costa Rica

Henri Frick & Co.

Representantes Exclusivos para Centro América

EN VENTA

CASA PARA HABITACION O COMERCIO.

Beneficio para café Lotes para construir

El infructuoso alcazar de la sucesión de doña JUANA GUILAR DE ECHEVERRIA, vista que está debidamente autorizado por los herederos para vender al contado o con plazo las propiedades siguientes:

Primera: La finca llamada ECHEVERRIA, que comende un beneficio completo para café, cómoda casa de campo, calaf, potrero y bosque, y un baño de natación, situada a orillas del torrento a Alajuela.

Segunda: LA CASA DE HABITACION de la señora de Echeverría, sita en punto comercial de esta ciudad, cincuenta varas al Norte del Tránsito, frente a la antigua Casa Presidencial.

Tercera: Tres LOTES CONTIGUOS PARA CONSTRUIR sitios en el barrio de la Soledad.

Para informes y condiciones, en la casa de habitación indicada, Calle Tercera Norte, o por escrito al apartado de Correo 992. INGO. JUAN FRANCISCO ECHEVERRIA.

7538-29 a 7 m.

¡Zapateros! ¡Zapateros!

Economícen tiempo y dinero usando el "BETUN DE CERA"

Procedimiento nuevo compuesto de Cera líquida y tinta, para lujar las suelas del calzado. Se suja en 10 minutos solamente. Da un brillo uniforme y elegante

ALMACEN DE MATERIALES DE ZAPATERIA

MARIA V. DE CARBONI

San José, C. R. Apartado 700, Teléfono 510.

2980 La casa más antigua del país en este ramo

CARTA ABIERTA A LAS VICTIMAS DE LOS RIÑONES

Señores, desde que los riñones de los niños, delicados y frágiles, se construyen de mala manera, los sanitos y libranos de la vida se ven llenos de impurezas, marga y murgas que engorran y maravillosos otro ergo humano. Los sinto, organismo disposición de los riñones son muchos y bien conocidos son: ber, dolores de espaldas, a sara y caderas; imposibilidad de agacharse y recoger algo del suelo; incontinencia de la orina; dolor o ardor en el orinar; asiento o conducción en las orinas, unas veces amarillo como tras fadillo; empañamiento de la orina; orines turbios olor; debilidad sexual; náuseas y vómitos; pesadez de la noche a orinar; frios pies y manos; hinchazón y pantoftillas; etc.

Desde el descubrimiento de la medicina para los riñones y vejiga, hayse algunos años, muchas cosas víctimas de los riñones han usado, con resultado favorable, satisfactorio, en medicina para los riñones y nada más. Se venden Boticas de los señores MAN & ZELEDON Y JIMENEZ, en San José, la Rica.

AP. 2

EMULSION IMPERIAL

LA MEJOR DE LAS EMULSIONES POR CIENTO DE HIGADO DE BUEY. De venta en todas las Boticas y Farmacias de BOTAICA FRANCESA

DIEBLES GLACEE a 50 centimos el pie; Charolado, Arabian Coit, Titan DIEBLES GRAN SURTIDO de zapateros, hay tiempo todavía para ir su suerte